

27. *inter*FOTOKLUB 2012

MEZINÁRODNÍ BIENÁLE FOTOGRAFIÍ

Pořadatel: Dům kultury Vsetín, sídlo Svárov 1055, 755 01 Vsetín, Česká republika
a Město Vsetín
prezident výstavy: Ing. František Novotný
tajemnice výstavy: Eva Lidáková
e-mail: lidakova@dkvsetin.cz

Podmínky účasti:

1. Účast: jednotlivci a fotokluby bez omezení

2. Vstupní poplatek: 15 USD nebo 10 EUR za zásilku
Upozornění: Pokud nebude v zásilce zaslán vstupní poplatek nebudou autoři akceptováni porotou a fotografie nebudou vráceny.

3. Téma: volné, bez omezení

4. Kategorie:

A - jednotlivci, maximálně 4 kusy ve skupině:

I. skupina - barevné fotografie

II. skupina - černobílé fotografie

B - fotokluby - kolekce maximálně 15 kusů fotografií bez rozlišení (černobílé, barevné nebo smíšená kolekce), nejméně od 3 autorů. V kategorii fotoklubů hodnotí porota úroveň kolekce fotografií jako celku a je oprávněna provést výběr fotografií z kolekce, které budou vystaveny. Pokud zásilka nesplňuje stanovené podmínky, nebude kolekce přijata.

5. Formát fotografie: 30x45 cm nebo odvozený formát, při dodržení rozměru delší strany.

6. Ceny :

Kategorie A - jednotlivci v každé skupině:

medaile FIAP - 1 zlatá, 1 stříbrná, 1 bronzová medaile

čestná uznání FIAP

Kategorie B - fotokluby:

GRAND PRIX MĚSTA VSETÍNÁ

1 zlatá, 1 stříbrná, 1 bronzová medaile, čestná uznání

7. Všeobecně: Zasláním prací vyslovuje účastník souhlas s podmínkami, stanovenými pořadatelem. Účastník musí mít všechna autorská práva k zasláným fotografiím a je srozuměn s tím, že mohou být v souvislosti s výstavou publikovány. Nebudou však využity ke komerčním účelům. Fotografie vystavené v některém předchozím fotosalonu INTERFOTOKLUB nebudou přijaty. Každá fotografie musí být na rubu označena v souladu se seznamem. S pracemi bude zacházeno s největší péčí. Dojde-li přesto k poškození, nelze za to vymáhat náhradu. Pořadatel nezodpovídá za zničené zásilky během přepravy. Maximální povolená váha zásilky je 2 kg. Zásilky musí být zaslány v plochém balíku.

Výsledky rozhodnutí poroty budou oznámeny pouze na internetových stránkách.

www stránka: <http://www.interfotoklub.cz>

Spolu s vrácenou zásilkou budou zaslány ceny a katalogy výstavy.

8. Katalog výstavy: obdrží každý zúčastněný autor.

Kalendář:

uzávěrka: 30. 06. 2012
zasedání poroty: 09. 2012
oznámení výsledků: 10.-11. 2012
výstavy: 12. 2012 - 05. 2013
vrácení fotografií: 08. 2013

Porota:

Josef Klimša, EFIAP, ED.ISF
Walter Kump, EFIAP, ED.ISF
František Látal, EFIAP
Karol Klváček a další člen poroty



FIAP NUMBER 2012/ 023

27. *inter*FOTOKLUB 2012

INTERNATIONAL PHOTOGRAPHY - BIENNAL

Organiser: The Culture House, offices at Svárov 1055, 755 01 Vsetín, Czech Republic
City of Vsetín
Exhibition President: Ing. František Novotný
Exhibition Secretary: Eva Lidáková
e-mail: lidakova@dkvsetin.cz

Participation conditions:

1. Participation: individuals and photography clubs without restriction

2. The initiation fee is 15 USD or 10 EUR per consignment
Notice: If the initiation fee is not sent in the consignment, the jury will not accept the authors and the photographs will not be sent back

3. Theme: open, without restriction

4. Category:

A - individuals, maximum 4 pieces in these groups:

Group I - colour photographs

Group II - black & white photographs

B - photography clubs - Collection of 15 photographs at most without distinction (black & white, colour or mixed collection) from 3 authors at least.

In the category of photography clubs the jury assesses the total quality of the collection as a whole and the jury is entitled to select photographs from the collection which will be exhibited. If the packet does not fulfil the set conditions, collection will not be accepted.

5. Photograph format: 30 x 45 cm or derivative formats under the condition, that the extent of the longer side.

6. Prizes :

Category A - individuals in each group:

FIAP medals - 1 gold, 1 silver, 1 bronze medal

FIAP honourable mention

Category B - photography clubs:

CITY OF VSETÍN GRAND PRIX

1 gold, 1 silver, 1 bronze medal, honourable mention

7. General: By sending work, the participant expresses agreement with the conditions established by the organiser. The participant must have all copyrights to the submitted photographs and it is understood that this could be in connection with exhibition publications. Nothing, however, will be used for commercial purposes. Photography exhibited in any previous photography shows of INTERFOTOKLUB will not be accepted. Each photograph must be marked on the reverse in agreement with the list. Works will be treated with the greatest care. However, if damage does occur, costs will not be reimbursed. The organiser is not responsible for packages damaged during transport. Maximum allowed weight of package is 2 kg. Packages must be sent in a flat package.

Results of the jury's decision will be announced on Internet pages. www page: <http://www.interfotoklub.cz>

Prizes, labels and exhibit catalogues will be sent together with returned packages.

8. Exhibit catalogue: Each participating author will receive a copy.

Calendar:

deadline: 30. 06. 2012
convening the jury: 09. 2012
announcing the results: 10.-11. 2012
exhibition: 12. 2012 - 05. 2013
photographs returned: 08. 2013

Jury :

Josef Klimša, EFIAP, ED.ISF
Walter Kump, EFIAP, ED.ISF
František Látal, EFIAP
Karol Klváček and another member of the jury



FIAP NUMBER 2012/ 023

27. *inter*FOTOKLUB 2012

INTERNATIONALE PHOTOGRAPHIE - BIENNALE

Veranstalter: Kulturhaus Vsetín, Sitz Svárov 1055, 755 01 Vsetín,
die Tschechische Republik
die Stadt Vsetín
Ausstellungspräsident: Dipl.-Ing. František Novotný
Ausstellungssekretärin: Eva Lidáková
e-mail: lidakova@dkvsetin.cz

Teilnahmebedingungen:

1. Teilnahme: Einzelne Autoren und Fotoklubs ohne Beschränkung

2. Die Eintrittsgebühr ist nur 15 USD oder EUR per Sendung Hinweis:
Falls die Eintrittsgebühr nicht in der Sendung geschickt wird, werden die Autoren von der Jury nicht akzeptiert, und die Lichtbilder werden nicht zurückgeschickt.

3. Thema: frei, ohne Beschränkung

4. Kategorien:

A - Einzelne Autoren, höchstens 4 Stück in einer Gruppe:

I. Gruppe - Farbbilder

II. Gruppe - Schwarzweißbilder

B - Fotoklubs - Kollektionen von höchstens 15 Fotografien ohne Unterscheidung (Kollektion von Schwarzweissbildern, Farbbildern oder gemischt) von mindestens 3 Autoren.

In der Kategorie von Fotoklubs bewertet die Jury das gesamte Niveau der Kollektion und die Jury ist befugt aus der Kollektion die Fotografien auszuwählen, die ausgestellt werden werden. Wenn die Sendung die festgelegten Bedingungen nicht erfüllt, werde nicht akzeptiert.

5. Fotoformat: 30 x 45 cm oder ein abgeleitetes Format unter der Bedingung, dass die Proportion der längeren Seite bleibt.

6. Preise:

Kategorie A - Einzelne Autoren in jeder Gruppe:

Die FIAP-Medaille - 1 Gold, 1 Silber, 1 Bronze

FIAP-Ehrenpreise

Kategorie B - Fotoklubs:

DER GRAND PRIX DER STADT VSETÍN

1 Gold, 1 Silber, 1 Bronzemedaille, Ehrenpreise

7. Allgemein: Mit dem Einsenden der Arbeiten erklärt sich der Teilnehmer mit den vom Veranstalter festgelegten Bedingungen einverstanden. Der Teilnehmer muss über alle Urheberrechte zu den eingereichten Fotografien verfügen und muss damit einverstanden sein, dass diese im Zusammenhang mit der Ausstellung veröffentlicht werden können. Sie werden jedoch nicht zu kommerziellen Zwecken genutzt. Jene Fotografien, die bereits bei einem der vorherigen Fotosalons INTERFOTOKLUB ausgestellt worden sind, werden nicht angenommen. Jede Fotografie muss auf der Rückseite im Einklang mit dem Verzeichnis beschriftet sein. Mit den Arbeiten wird mit höchster Sorgfalt umgegangen. Kommt es trotzdem zur Beschädigung, kann kein Schadenersatz gefordert werden. Der Veranstalter übernimmt für die während des Transportes beschädigten Postsendungen keine Haftung. Das maximal erlaubte Gewicht einer Postsendung beträgt 2 kg. Die Arbeiten müssen in einem flachen Paket eingesandt werden, zusammengerollt werden sie nicht angenommen.

Die Entscheidungsergebnisse werden auf den Internetseiten bekanntgegeben.

Die Internetseite: <http://www.interfotoklub.cz>

Zusammen mit der Rücksendung werden Preise, Aufkleber und Ausstellungskataloge zugeschickt.

8. Ausstellungskatalog: Jeder teilnehmende Autor erhält einen.

Termine:

Abschluss: 30. 06. 2012
Jurysitzung: 09. 2012
Ergebnisverkündung: 10.-11. 2012
Ausstellungen: 12. 2012 - 05. 2013
Rückgabe von Fotografien: 08. 2013

Die Jury:

Josef Klimša, EFIAP, ED.ISF
Walter Kump, EFIAP, ED.ISF
František Látal, EFIAP
Karol Klváček und ein weiteres Mitglied der Jury



FIAP NUMBER 2012/ 023

27. *inter*FOTOKLUB 2012

BIENNALE INTERNATIONALE DE LA PHOTOGRAPHIE

organisateur: Centre de la culture, siege Svárov 1055, 755 01 Vsetín,
République Tchèque,
Ville de Vsetín
président de l'exposition: Ing. František Novotný
secrétaire de l'exposition: Eva Lidáková
e-mail: lidakova@dkvsetin.cz

Conditions de participation:

1. Participation: les individus et les clubs de photo sans limitation

2. Le droit d'entrée est seulement 15 USD ou 10 EUR par envoi
Avis : Si le droit d'entrée n'est pas envoyé dans l'envoi, les auteurs ne seront pas acceptés le jury, et les photographies ne seront pas renvoyées

3. Theme: libre sans limitation

4. Catégorie:

A - les individus, maximum 4 photos dans le groupe:

Ier groupe - photos en couleur

II. groupe - photos en noir et blanc

B- photoclubs - les collections de 15 photos au maximum, sans distinction (les collections en noir et blanc, en couleurs ou mixte), les œuvres des 3 auteurs au minimum. Dans la catégorie des photoclubs le jury apprécie le niveau général de la collection des photos comme un ensemble et il est autorisé à faire une sélection des photos de la collection pour l'exposition. Si l'envoi ne remplit pas les conditions fixées, ne seront collection pas acceptées.

5. Format de photographie: 30x45 cm ou le format dérivé en respectant la dimension du côté plus long.

6. Prix :

Catégorie A - les individus dans chaque groupe:

médaille FIAP - 1 médaille d'or, 1 d'argent, 1 de bronze

distinctions honorifiques FIAP

Catégorie B - clubs de photo :

GRAND PRIX DE LA VILLE DE VSETÍN

1 médaille d'or, 1 d'argent, 1 de bronze
distinctions honorifiques

7. Généralités: Par l'envoi de ses œuvres, le participant exprime son accord avec les conditions établies par l'organisateur. Le participant doit avoir tous les droits d'auteur se rapportant aux photographies envoyées et il approuve le fait que lesdites photographies peuvent être publiées dans le cadre de l'exposition. Cependant, les photographies ne seront pas utilisées dans les buts commerciaux. Les photographies exposées lors d'un précédent salon de photographie INTERFOTOKLUB ne seront pas acceptées. Chaque photographie doit être marquée au verso conformément à la liste. Les œuvres seront traitées avec le plus grand soin. Néanmoins, en cas d'une quelconque détérioration, il n'est pas possible d'en exiger une compensation. L'organisateur ne répond pas des envois endommagés lors du transport. Le poids maximum admis d'un envoi est de 2 kg. Les envois doivent être expédiés en colis plat, les envois enroulés ne seront pas acceptés.

Les résultats de la décision du jury seront notifiés sur les pages

Internet page <http://www.interfotoklub.cz>

Ensemble avec l'envoi retourné seront transmis les prix, les autocollants et les catalogues de l'exposition.

8. Catalogue de l'exposition: sera offert à tout auteur parti pant.

Calendrier :

clôture: 30. 06. 2012
session du jury: 09. 2012
publication des résultats: 10.-11. 2012
expositions: 12. 2012 - 05. 2013
retour des photos: 08. 2013

Jury :

Josef Klimša, EFIAP, ED.ISF
Walter Kump, EFIAP, ED.ISF
František Látal, EFIAP
Karol Klváček et un autre membre du jury



FIAP NUMBER 2012/ 023